

# Le Chant des Oyseaulx

Clément JANEQUIN  
(v. 1485-1558)

Superius  
Altus  
Tenor  
Bassus

Ré - veil-lez - vous, cœurs en - dor -  
Ré - veil-lez-vous, cœurs en - dor - mis, cœurs en - dor - - mis, Le  
Ré - veil-lez-vous, cœurs en - dor - mis, Le dieu d'a -

5

- mis, Le dieu d'a - mour vous son - - - ne. Ré - veil-lez-vous! Ré-veil-lez-  
dieu d'a-mour vous son - - - - - ne. Ré - veil-lez - vous, cœurs en - dor -  
-mour vous son - - - - - ne. Ré - veil-lez-vous, cœurs en - dor - mis,  
Ré-veil-lez-vous, cœurs en - dor - mis, Cœurs en - dor -

10

-vous, cœurs en - dor - mis, Le dieu d'a - mour vous son - - - - - ne.  
- mis, Le dieu d'a-mour vous son - - - - - ne.  
Le dieu d'a - mour vous son - - - - - ne, Le dieu d'a-mour vous son - - - - - ne.  
- mis, Cœurs en - dor - mis, Le dieu d'a-mour vous son - - - - - ne.

16 A

A ce pre - mier  
A ce pre - mier jour de mai, Oï - seaux fe - ront mer -  
A ce pre - mier jour de mai, Oï - seaux fe - ront mer - veil - - - les.  
A ce pre - mier jour de mai, Oï - seaux fe - ront mer - veil - - -

21

jour de mai, Pour vous met - tre hors d'e - smay, Dé - tou - pez  
- veil - les, Pour vous met - tre hors d'e - smay, Dé - tou - pez vos o - reil - - -  
Pour vous met - tre hors d'e - smay, Dé - tou - pez vos Pour vous met - tre hors d'e -  
- les, Pour vous met - tre hors d'e - smay, Dé - tou - pez vos o - reil - - - - -

26

vos o - reil - - - - - les.  
- - - - - les. Et fa ri ra ri ron, Et  
smay, dé - tou - pez vos o - reil - - - les. Et fa ri ra ri ron, fa ri ra ri ron, Fre - re - li jo - li.  
- les, Dé - tou - pez vos o - reil - - - les. Fa ri ra ri ron, et fa ri ra ri ron, Fre - re - li jo -

31

Et fa ri ra ri ron, Fa ri ra ri ron, Fre-re-li jo - li Jo - li jo - li Jo -  
 fa ri ra ri ron Fa ri ra ri ron Fre-re-li jo - li jo - li Fre-re-li jo - li jo - li Fre-re-li jo - li jo -  
 Et fa ri ra ri ron Fre-re - li jo - li jo - li. Fre-re-li-re-li jo - li  
 -li. Jo - li jo - li Fre-re-li jo - li. Jo - li jo -

35

-li jo - li Et fa ri ra ri ron Fa ri ra ri ron, Fre-re - li jo - li. Vous se-rez tous en  
 -li Fre-re-li jo - li jo - li Jo - li Jo - li fre-re-li jo - li.  
 Fre-re-li-re-li jo - li Fre-re-li-re-li jo - li Fre - re - li - re - li jo - li jo - li jo - li.  
 -li Jo - li jo - li Jo - li Fre-re-li jo - li jo - li jo - li.

39

joi - e\_\_ mis, Vous se-rez tous en joi - e\_\_ mis, Car la sai - son est bon - - -  
 Vous se-rez tous en joi - e\_\_ mis, Car la sai - son est bon - - - - -  
 Vous se-rez tous en joi - e\_\_ mis, Car la sai - son est bon - - - - - (h) - - - - -





72



— que dis-tu, que dis-tu? Le pe-tit mi-gnon Le pe-tit mi-  
 - i Tu dis, tu dis, le pe-tit san-son-net, le pe-tit mignon, pe-ti-te, le pe-tit mignon qu'est là-  
 - i Tu dis, que dis-tu, que dis-tu? Le pe-tit mignon. Sain -  
 - tu? Que dis-tu? que dis-tu? Le pe-tit san-son-net de Paris.

76

gnon. Sain - - te têt-te Dieu! Sain - - te têt-te Dieu! Sain - - - te têt-te Dieu! Il est  
 - bas, pas-se, pas-se, vi-lain! Sain - te têt-te Dieu! Quio, quio le pe-tit mi-gnon, tôt tôt tôt, au ser-mon, le  
 - - te têt-te dieu! Pe-ti-te. Le pe-tit mi-gnon. Il est temps, il est temps.  
 — Sain - te têt-te Dieu! Qu'est là-bas, pas-se vi-lain. San-son-net de Pa-

80

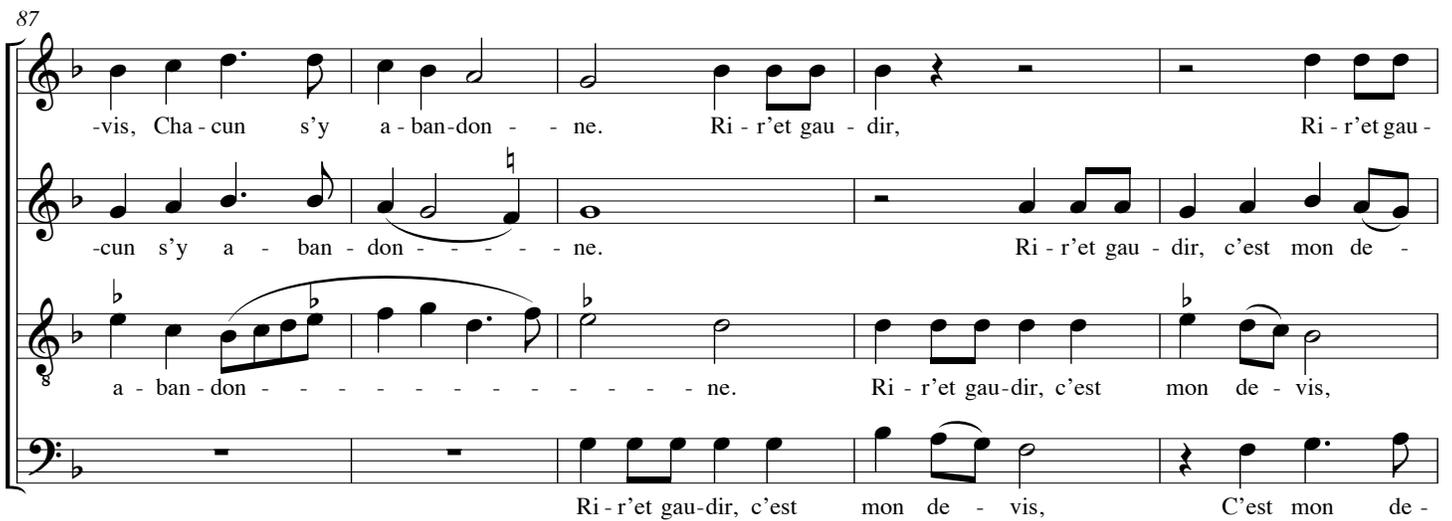
temps, temps, d'al-ler boi-re, il est temps, temps. Au ser-mon, ma maî-tress' à saint Tro-tin mon-  
 pe-tit san-son-net, Din dan din dan. Sus, ma da-m' à la mes-se, sain-te Ca-quet-te qui ca-  
 Guil-le-met-te, Co-li-net-te, il est temps, temps, temps, d'al-ler boi-re, il est  
 -ris, sa-ge, cour-tois et bien ap-pris, Il est temps. Que dis-tu? Il est temps, temps. Que dis-

83



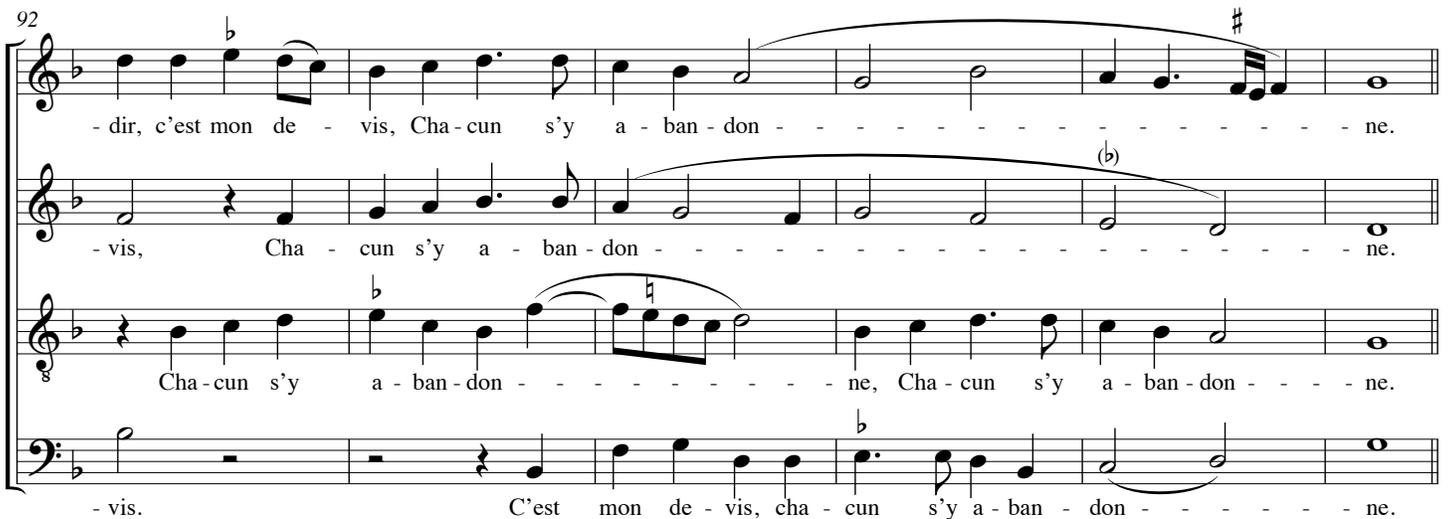
- trer le té-tin, le doux mu-se-quin, le doux mu-se-quin. Ri-r'et gau-dir, c'est mon de -  
 - quet-te. Ri - - r'et gau-dir, c'est mon de - vis, c'est mon de - - vis. Cha -  
 temps, temps, temps. Ri - - r'et gau-dir c'est mon de - vis, Cha-cun s'y  
 - tu, san-son net de Pa-ris. Ri - r'et gau-dir, c'est mon de - vis.

87



- vis, Cha-cun s'y a-ban-don - - ne. Ri - r'et gau-dir, Ri - r'et gau -  
 cun s'y a - ban - don - - - - - ne. Ri - r'et gau-dir, c'est mon de -  
 a - ban - don - - - - - ne. Ri - r'et gau-dir, c'est mon de - vis,  
 Ri - r'et gau-dir, c'est mon de - vis, C'est mon de -

92



- dir, c'est mon de - vis, Cha-cun s'y a - ban - don - - - - - ne.  
 - vis, Cha - cun s'y a - ban - don - - - - - ne.  
 Cha-cun s'y a - ban - don - - - - - ne, Cha - cun s'y a - ban - don - - - - - ne.  
 - vis. C'est mon de - vis, cha - cun s'y a - ban - don - - - - - ne.



112

Teo Tu tu tu tu tu tu tu tu Co-qui co-qui co-qui co-qui Tu  
-cun ti - cun ti - cun Ti - cun ti-cun ti-cun Quila - ra qui la-ra qui la-ra Fre-re-li Fi fi Tu  
Frian frian frian frian frian frian frian frian Tu tu tu tu tu Co-qui co-qui co-qui co-  
Teo

116

Tu Oy - ti oy - ti oy-ti oy - ti Trrr Tu  
tu tu tu Qui la-ra qui la-  
-qui Si - ti si - ti Qui la - ra qui la-ra qui la-ra qui la - ra qui la-ra qui la-ra Ti-cun ti-cun ti-cun ti-cun ti -  
Firán frian frian frian Tar tar tar tar Tu Tur - ri tur - ri tur-ri tur - ri Qui la-ra qui la-ra.

120

Huit huit huit huit huit huit Teo teo teo teo teo teo teo  
- ra. Ter Teo teo teo teo Ter  
- cun Co-qui Oy - ti oy - ti oy - ti oy - ti Tu Tu tu Tu tu

124

teo, Frian frian frian frian frian frian frian frian, Ti-cun ti - cun ti - cun ti - cun Tur - ri tur - ri Qui - bi.  
 Oy - ti oy - ti oy - ti oy - ti Trr Qui la-ra qui la - ra.  
 tu tu Et huit huit huit huit Qui la -  
 Quio quio quio quio quio quio quio quio

127

Tu tu tu tu tu Fou-quet fou - quet Fi - ti fi - ti Frian frian frian  
 Tu Tu Tu fou-quet fou-quet Fi - ti fi - ti Frian frian frian frian Tur - ri tur -  
 ra Ti-cun ti - cun ti - cun Co-qui co-qui co - qui Co-qui Huit huit huit  
 Tar tar tar tar tar Fou-quet fou - quet Qui-bi qui-bi Tu tu

131

frian Fi-ti Trr Huit huit huit huit Tar tar tar tar tar tar tar tar Trr — Oy-ti oy -  
 ri Tu Tu — tu tu tu tu Oy - ti oy - ti Tur-ri tur-ri Ti-cun ti - cun Fre-re-li Fi fi Frr —  
 huit huit huit Qui la-ra qui la - ra Fi fi fi Tur - ri tur-ri Qui-bi qui-bi qui - bi Qui la-ra Trr Tar  
 Quio quio quio quio quio Ve-le-ci ve-le - ci Huit huit huit huit Tar tar tar tar tar



148

Fuy-ez re - grets, pleurs et sou - cis, Car la sai - son est bon - - - - - ne.

-grets, pleurs et sou - cis, Car la sai-son est bon - - - - - ne.

et sou - cis, Car la sai - son est bon - - - - - ne, car la sai - son est bon - - - - - ne.

Pleurs et sou - cis, Pleurs et sou-cis, car la sai-son est bon - - - - - ne.

155 **D**

Ar - - - riè-re, maî - tre co-cu,

Ar - riè-re, maî - tre co-cu, Sor - tez de nos cha - pi - tres.

Ar - riè - re, maî - tre co - cu, Sor - tez de nos cha-pi - - - tres. Cha - cun

Ar - riè-re, maî - tre co - cu, Sor-tez de nos cha-pi - - - tres,

161

Cha - cun vous est mal te - nu, Car vous n'ê - tes qu'un traî - - - - -

Cha - cun vous est mal te - nu, Car vous n'ê - tes qu'un traî - - - - - tre. Cou -

vous est mal te - nu, Car vous n'ê - tes Cha - cun vous est mal te - nu, car vous n'ê - tes qu'un traî -

Cha - cun vous est mal te - nu, car vous n'ê - tes qu'un traî - - - - - tre. Car vous n'ê - tes qu'un



182

- cou cou-cou-cou Par tra - hi - son, en cha-cun nid, Pon-dez sans qu'on vous son - - - - -

Cou-cou-cou cou-cou Cou-cou-cou cou-cou Par tra - hi - son, en cha-cun nid, Pon-dez sans

cou-cou cou-cou Cou-cou-cou cou-cou cou-cou cou-cou cou-cou - cou.

- cou cou-cou-cou cou - cou.

186

- ne. Par tra - hi - son, en cha-cun nid, Par tra-hi-

qu'on vous son - ne, Par tra-hi son, en cha-cun nid,

Par tra-hi-son, en cha-cun nid. Par tra - hi - son en cha-cun nid, Pon-dez sans qu'on vous son -

Par tra - hi - son en cha-cun nid, Pon-dez sans qu'on vous son - - - - -

190

- son, en cha-cun nid, Pon-dez sans qu'on vous son - - - - -

Par tra - hi - son, en cha - cun nid, Pon-dez sans qu'on vous son - - - - - ne.

- - ne, sans qu'on vous son - ne. Ré - veil-lez - vous, cœurs en - dor - mis,

- ne, Pon-dez sans qu'on vous son - ne, son - - - - - ne. Ré - veil-lez - vous, cœurs

194

- ne. Ré - veil - lez - vous cœurs en - dor -  
 Ré - veil - lez - vous cœurs en - dor - mis, cœurs en - dor - - mis, Le  
 Ré - veil - lez - vous cœurs en - dor - mis, Le dieu d'a -  
 en - dor - mis, cœurs en - dor - mis, ré - veil - lez - vous!

198

- mis, Le dieu d'a - mour vous son - - ne. Ré - veil - lez - vous! Ré - veil - lez -  
 dieu d'a - mour vous son - - - - - ne. Ré - veil - lez - vous, cœurs en - dor -  
 mour vous son - - - - - ne. Ré - veil - lez - vous, cœurs en - dor - mis,  
 Ré - veil - lez - vous, cœurs en - dor - mis, Cœurs en - dor -

203

-vous, cœurs en - dor - mis, Le dieu d'a - mour vous son - - - - - ne.  
 - mis. Le dieu d'a - mour vous son - - - - - ne.  
 Le dieu d'a - mour vous son - - - - - ne; le dieu d'a - mour vous son - - - - - ne.  
 - mis, Cœurs en - dor - mis, Le dieu d'a - mour vous son - - - - - ne.